



License No. 11/11864

บริษัท ชิล ชิล สบาย จำกัด CHILL CHILL SABAI CO.,LTD.

285/367 ถนนเลียบคลองลำกอไผ่ แขวงลำปลาทิว เขตลาดกระบัง กรุงเทพมหานคร 10520

285/367 Leabklonglumphkorpai RD., Lumplatew, Ladkrabang, Bangkok Thailand 10520

☎ 084-643-0414

☎ 099-087-8302

☎ 02-041-9013

f ChillChillSabai

✉ rewjung9@gmail.com

🌐 www.chillchillsabaitravel.com



eedjikojung

บินตรงจงชิ่ง

ดงชิ่ง ฟรีเดย์ อิสระเต็มวัน เที่ยวฟินไม่มีเบรก

SICHUAN AIRLINES 5D4N

ทัวร์ไม่ลงร้าน

ราคาพร้อม ภาษีน้ำมันแล้ว

ราคาเพียง

15,999

รวมภาษีมูลค่าเพิ่มแล้ว

เช็คอินหงหย่าตั้งยามค่ำคืน รถไฟทะเลตุ๊ก แลนด์มาร์คสุดล้ำ สัมลองหม่าล่าหม้อไฟ ต้นตำหรับ

พรีเรียดเดือน มิถุนายน 2569

17 - 21 มิถุนายน 69

24 - 28 มิถุนายน 69

น้ำหนักกระเป๋า 23kg. | เที่ยวครบ ทุกวัน | พักโรงแรมระดับ 4 ดาว

ถนนโบราณเซี่ยฮ่าวหลี่ • หมู่บ้านโบราณฉีชีฮั่ว • วัดเหล้าจวินตัง • ถนนคนเดินเจียฟ่างเป็ย **CKG06**



四川航空
SICHUAN AIRLINES

3U3772 (BKK 19.20 - CKG 23.45)

3U3771 (CKG 15.50 - BKK 18.20)



น้ำหนักกระเป๋า 23 KG.
ถือขึ้นเครื่อง 7 KG.

วันที่	โปรแกรมทัวร์	อาหาร			โรงแรม
		เช้า	เที่ยง	เย็น	
1	กรุงเทพฯ(สุวรรณภูมิ) – ฉงชิ่ง ท่าอากาศยานฉงชิ่งเจียงเป่ย์	✕	✕	✈	PRINCE HOTEL ระดับ 4 ดาวท้องถิ่น หรือเทียบเท่า
2	ฉงชิ่ง – ถนนโบราณสี่สาวหลิ่ – Raffles City Chongqing – ประตูดงเจียงเหมิน – POP MART – หงหยาดัง – ถนนคนเดินเจียงฝางเป่ย์ – เลือกซื้อ OPTION ล่องเรือแม่น้ำเจียงหลิงเจียง	🍴	🍴	ฉงชิ่ง หม้อไฟ บุฟเฟต์	PRINCE HOTEL ระดับ 4 ดาวท้องถิ่น หรือเทียบเท่า
3	ฉงชิ่ง – ตึกชุยชิ่งชั้น 22 – ตึกตะเกียบ – วัดเหล่าจวินตั้ง – The Ring Mall	🍴	🍴	🍴	PRINCE HOTEL ระดับ 4 ดาวท้องถิ่น หรือเทียบเท่า
4	FREE DAY อิสระท่องเที่ยวตามอัธยาศัย (ไม่มีรถบัสนำบริการ) – เลือกซื้อOPTION อุทยานแห่งชาติหลุมฟ้าและสะพานสวรรค์ + อุทยานเขานางฟ้า (รวมรถแบตเตอรี่)	🍴	✕	✕	PRINCE HOTEL ระดับ 4 ดาวท้องถิ่น หรือเทียบเท่า
5	รถไฟฟ้าทะเลตึก – หมู่บ้านโบราณฉือซีไซ่ว – ท่าอากาศยานฉงชิ่งเจียงเป่ย์ – กรุงเทพฯ(สุวรรณภูมิ)	🍴	🍴	✈	

รายการทัวร์อาจมีการเปลี่ยนแปลงตามความเหมาะสมโดยคำนึงถึงความปลอดภัยและผลประโยชน์ของลูกค้าเป็นหลัก

อัตราค่าบริการ		
กำหนดการเดินทาง	ผู้ใหญ่ ห้องละ 2-3 ท่าน อัตราท่านละ	พักเดี่ยว เพิ่มอัตรา ท่านละ
17 – 21 มิถุนายน 2569	15,999	4,000
24 – 28 มิถุนายน 2569	15,999	4,000
ในกรณีที่ JOIN LAND (ไม่ใช่ตัวเครื่องบิน) ราคาท่าน 8,500 บาท		
*** ราคาทัวร์นี้รวมภาษีน้ำมันเพิ่มเรียบร้อยแล้ว ***		

** อัตรานี้ยังไม่รวมค่าทิปพนักงานขับรถ หัวหน้าทัวร์ และ มัคคุเทศก์ท้องถิ่น ตามธรรมเนียม 2,000 บาทต่อทริป ต่อ ลูกค้า ผู้เดินทาง 1 ท่าน รวมไปถึงเด็ก ยกเว้นเด็กอายุไม่ถึง 2 ปี ณ วันเดินทางกลับ (Infant) ทั้งนี้ท่านสามารถให้มากกว่านี้ได้ตามความเหมาะสมและความพึงพอใจของท่าน โดยส่วนนี้ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บก่อนเดินทางทุกท่าน ที่สนามบิน ในวันเช็คอิน **

** ราคาเด็กอายุไม่ถึง 2 ปี ณ วันเดินทางกลับ (Infant) ท่านละ 4,900 บาท **
(ไม่มีที่นั่งบนเครื่องบิน และไม่มีเตียง)

DAY1 กรุงเทพฯ(สุวรรณภูมิ) – ฉงชิ่ง ท่าอากาศยานฉงชิ่งเจียงเป่ย์**(-/-/-)**

16.30 คณะพร้อมกัน ณ **ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ** ชั้น 4 เคาน์เตอร์สายการบินเสฉวนแอร์ไลน์ (SICHUAN AIRLINES) โดยมีเจ้าหน้าที่ของบริษัทคอยให้การต้อนรับ *กรุณาเผื่อเวลาในการเดินทางมายังสนามบิน เนื่องจากต้องใช้เวลาในการเช็คอิน สายการบินจะปิดให้ทำการเช็คอินก่อนเวลาบินประมาณ 1 ชั่วโมง*

19.20 ออกเดินทางสู่ **ท่าอากาศยานฉงชิ่งเจียงเป่ย์** ประเทศจีนโดย สายการบินเสฉวนแอร์ไลน์ (SICHUAN AIRLINES) เที่ยวบินที่ **3U3772** **อาจจะมีการเปลี่ยนแปลงไฟล์ทขึ้นอยู่กับสายการบิน**

มีเสิร์ฟอาหารบนเครื่อง SNACK BOX + ของร่อน

**** รวมน้ำหนักกระเป๋าโหลดใต้ท้องเครื่องไม่เกิน 23 ก.ก. และถือขึ้นเครื่องบินได้ไม่เกิน 7 ก.ก. ****

23.45 เดินทางถึง **ท่าอากาศยานฉงชิ่งเจียงเป่ย์** ประเทศจีน (เวลาท้องถิ่นเร็ว กว่าประเทศไทย 1 ชั่วโมง)

เมืองฉงชิ่ง มหานครที่ถูกสร้างขึ้นโดยทำทลายทุกกฎเกณฑ์ของแรงโน้มถ่วงและภูมิศาสตร์ "เมืองภูเขา" ที่เติบโตและซ้อนทับกันเป็นชั้นๆ ตามหุบเขาและริมแม่น้ำ จนได้รับสมญานามสมัยใหม่ว่าเป็น "มหานคร 3 มิติสุดมหัศจรรย์" จากนั้นนำท่านผ่านชั้นตอนตรวจคนเข้าเมือง และรับกระเป๋าสัมภาระ นำท่านออกเดินทางเข้าสู่ที่พัก **นำทุกท่านเข้าสู่ที่พัก PRINCE HOTEL ระดับ 4 ดาวท้องถิ่นหรือเทียบเท่า**

DAY2 ฉงชิ่ง – ถนนโบราณเขี้ยวหวลี้ – Raffles City Chongqing – ประตูลิเกียหนเหมิน – POP MART – หงหยาดัง – ถนนคนเดินเจียฟางเป่ย์ – เลือกซื้อ OPTION ล่องเรือแม่น้ำเจียหลิงเจียง (B/L/D)

เช้า **รับประทานอาหารเช้า** ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ **ถนนโบราณเขี้ยวหวลี้** เศษเสี้ยวสุดท้ายของฉงชิ่งในอดีตที่ยังคงหายใจอยู่จริง งามทำไปบนชั้นบันไดหินที่ถูกขุดจนมันวาวด้วยกาลเวลา ลัดเลาะไปตามตรอกซอกซอยแคบๆ ที่สองข้างทางคือบ้านเรือนไม้เก่าแก่ ซึ่งบางหลังอาจมีร่องรอยผู้พัก แต่ทุกร่องรอยนั้นคือเรื่องราว คือความทรงจำของชีวิตผู้คนที่เคยอยู่ที่นี้ ท่านจะได้เห็นภาพชีวิตของผู้คน ราวตากผ้าที่แขวนอยู่นอกหน้าต่าง เสียงพูดคุยที่ลอยแว่วมาจากในบ้าน ชาวบ้านที่นั่งพักผ่อนอยู่หน้าประตู ที่นี่คือที่ที่ความวุ่นวายของมหานครตามเข้ามาไม่ถึง เมื่อเดินมาถึงจุดชมวิว ท่านจะได้เห็นภาพพาโนรามาของมหานครฉงชิ่งยุคใหม่ที่อยู่อีกฟากฝั่งของแม่น้ำเป็นภาพสะท้อนของ "อดีต" และ "ปัจจุบัน" ที่ทรงพลังและน่าประทับใจที่สุด



เที่ยง รับประทานอาหาร ณ ร้านอาหาร

นำท่านเดินทางสู่ **Raffles City Chongqing** เป็นแลนด์มาร์กที่โดดเด่นอีกแห่งในเมืองฉงชิ่ง ตึก Raffles City มีการออกแบบที่เหมือนเรือสำราญลอยฟ้า ข้างบนก็จะมีจุดชมวิวที่สามารถมองเห็นวิวแม่น้ำแยงซีและแม่น้ำจินหลิงบรรจบกันแบบ 360 องศา โดย ตึก Raffles City มีทั้งห้างสรรพสินค้าและโรงแรมหรู Ascott Raffles City Chongqing ตั้งอยู่ภายในอาคารด้วย และนำท่านเช็คอินถ่ายรูปที่ **ประตูเจาเทียนเหมิน** ซึ่งอยู่ใกล้กับตึก Raffles City Chongqing เป็นอีกหนึ่งจุดที่ทำให้ทุกท่านสามารถแวะถ่ายรูปสวยๆ ในย่านของฉงชิ่ง นอกจากนี้ยังมีสิ่งอำนวยความสะดวกอื่นๆ อีกมากมายและอิสระช้อปปิ้ง ARTTOY สุดน่ารักที่ร้าน **POP MART** และในบริเวณนี้ยังมี ร้านเครื่องดื่ม ร้านอาหารพื้นเมือง และร้านขายของที่ระลึกต่างๆ ให้ท่านได้เลือกอีกมากมาย



จากนั้นนำทุกท่านไป **หงหยาดัง** พาเดินจาก สะพานเซียนซีเหมิน ตั้งอยู่ด้านข้างของหงหยาดัง โดยสามารถเดินจากสะพานไปยังหงหยาดังได้ในระยะทางสั้นๆ สะพานนี้เป็นหนึ่งในมุมที่นักท่องเที่ยวนิยมถ่ายภาพหงหยาดัง โดยเฉพาะตอนกลางคืนเมื่อเปิดไฟประดับจากสะพานเซียนซีเหมินสามารถมองเห็นหงหยาดังได้อย่างชัดเจน



นำท่านอิสระช้อปปิ้ง **ถนนคนเดินเจี๋ยฟางเป่ย์** ตั้งอยู่ในใจกลางเมืองฉงชิ่ง และเป็นหนึ่งในย่านการค้าที่คึกคักที่สุดของเมือง เป็นแหล่งช้อปปิ้งและสถานที่ท่องเที่ยวที่สำคัญ ที่นี้มีทั้งห้างสรรพสินค้า ร้านค้าแบรนด์ดัง ร้านอาหารท้องถิ่น รวมถึงสถานที่ท่องเที่ยวทางวัฒนธรรมที่น่าสนใจมากมาย และยังมีร้าน POP MART มีสาขาในย่านเจี๋ยฟางเป่ย์ ของเมืองฉงชิ่งอีกด้วย



เลือกซื้อ OPTIONAL เสริม **ล่องเรือแม่น้ำเจี๋ยหลิงเจียง ราคา 300 หยวน** การล่องเรือที่แม่น้ำเจี๋ยหลิงเจียงในฉงชิ่ง เป็นส่วนหนึ่งของกิจกรรมล่องเรือชมวิวดวงแม่น้ำ (แม่น้ำแยงซีและแม่น้ำเจี๋ยหลิง) ที่จะนำชมทิวทัศน์ยามค่ำคืนค่าคืนอันงดงามตระการตาของเมืองฉงชิ่ง รวมถึงแลนด์มาร์กสำคัญอย่าง หงหยาดตั้ง และ สะพานเจาเทียนเหมิน การล่องเรือยามค่ำคืนเป็นวิธีที่ดีที่สุดในการชื่นชมทัศนียภาพยามค่ำคืนค่าคืนของเมืองบนเนินเขาแห่งนี้พร้อมแสงไฟที่สาดเงาลงสู่ผิวน้ำ เมื่อเรือสำราญแล่นผ่าน ผิวน้ำจะกลายเป็นแถบสีสันต่าง ๆ



ค่ำ **รับประทานอาหาร ณ ร้านอาหาร **เมนูพิเศษ!! หม้อไฟบุฟเฟต์****
นำทุกท่านเข้าสู่ที่พัก **PRINCE HOTEL** ระดับ 4 ดาวท้องถิ่นหรือเทียบเท่า

DAY3 ฉงชิ่ง – ตึกชวยซิงชั้น 22 – ตึกตะเกียบ – วัดเหล่าจวินตั้ง – The Ring Mall (B/L/D)

เช้า รับประทานอาหาร ณ ห้องอาหารของโรงแรม

จากนั้นนำท่านชม **ตึกชวยซิง** ตึกสุดแปลกในเมืองฉงชิ่ง มีการสร้างสะพานลอยฟ้าเชื่อมต่อตึกทั้งสองหลังชั้นที่ 22 ขนานกัน 2 สะพาน มีความยาว 23 เมตร กว้าง 4 เมตร สูงจากพื้นดิน 68.5 เมตร และมีลวดสลิงยึดดึงไว้ อีก 8 เส้น เพื่อให้ผู้คนได้ใช้เดินข้ามเพื่อย่นระยะเวลาในการเดินทางจากตึกหนึ่งไปอีกตึกหนึ่ง ซึ่งปกติต้องเวลาเดินประมาณ 20 นาที ซึ่งนอกจากจะช่วยย่นระยะเวลาแล้ว ยังได้ชมวิวทิวทัศน์ข้างล่างและบริเวณรอบๆ ได้อย่างตื่นตาตื่นใจ

นำทุกท่านเดินทางชมความสุดยอดของงานสถาปัตยกรรม **ตึกตะเกียบ (ชมด้านนอก)** แลนด์มาร์คสุดแปลกตาใจกลางเมือง ที่ออกแบบอาคารให้มีลักษณะคล้ายตะเกียบยักษ์สีแดง-ดำซ้อนกันอย่างโดดเด่น อาคารแห่งนี้เป็นที่ศูนย์จัดแสดงศิลปะร่วมสมัยและจุดถ่ายภาพยอดนิยมของนักท่องเที่ยว ด้วยดีไซน์ทันสมัยและเอกลักษณ์เฉพาะตัว ทำให้ที่นี่กลายเป็นหนึ่งในสถานที่ต้องมาเยือน



เที่ยง รับประทานอาหาร ณ ร้านอาหาร

นำท่านเดินทางสู่ **วัดเหล่าจวินตั้ง** เป็นวัดลัทธิเต๋าที่สำคัญที่สุดบนภูเขาในเขตหนานอัน เมืองฉงชิ่ง มีประวัติยาวนานกว่า 1,300 ปี โดดเด่นด้วยสถาปัตยกรรมโบราณริมผา บรรยากาศเงียบสงบ และเป็นจุดชมวิวมแม่น้ำแยงซีเกียงและตัวเมืองฉงชิ่งที่สวยงาม เข้าชมฟรี มักนิยมไปขอพรเรื่องสุขภาพและความสงบในจิตใจ



จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **The Ring Mall** อีกหนึ่งแลนด์มาร์กสำคัญของเมืองฉงชิ่ง ศูนย์การค้าระดับไฮเอนด์ที่ได้รับการออกแบบอย่างล้ำสมัย ภายใต้แนวคิด “Urban Forest” หรือป่ากลางเมือง โดดเด่นด้วยพื้นที่สีเขียว แนวตั้งขนาดใหญ่ที่ครอบคลุมหลายชั้นภายในอาคาร สร้างบรรยากาศร่มรื่นผสมผสานกับไลฟ์สไตล์เมืองใหญ่ได้อย่างลงตัว ภายในศูนย์การค้าแห่งนี้ รวบรวมแบรนด์สินค้าชั้นนำระดับโลก ร้านอาหาร คาเฟ่ชื่อดัง รวมถึงโซนกิจกรรมและนิทรรศการต่างๆ ที่หมุนเวียนตลอดทั้งปี เหมาะสำหรับการพักผ่อนช้อปปิ้ง และเปิดประสบการณ์ใหม่ในฉงชิ่งอย่างครบครัน



คำ **รับประทานอาหาร ณ ร้านอาหาร**
นำทุกท่านเข้าสู่ที่พัก PRINCE HOTEL ระดับ 4 ดาวท้องถิ่นหรือเทียบเท่า

DAY4 FREE DAY อิสระท่องเที่ยวตามอัธยาศัย (ไม่มีรถบัสให้บริการ) – เลือกซื้อOPTION อุทยานแห่งชาติหลุมฟ้าและสะพานสวรรค์ + อุทยานเขานางฟ้า (รวมรถแบดเตอร์) (B/–)

เช้า รับประทานอาหาร ณ ห้องอาหารของโรงแรม

อิสระท่องเที่ยวตามอัธยาศัย (ไม่มีรถบัส / ไกด์ และอาหารให้บริการ)

เลือกซื้อ OPTIONAL เสริม : อุทยานแห่งชาติหลุมฟ้าและสะพานสวรรค์ + อุทยานเขานางฟ้า ราคา 780 หยวน

อุทยานแห่งชาติหลุมฟ้า และ สะพานสวรรค์ ถูกจัดให้เป็นมรดกโลกทางธรรมชาติระดับ 5A ภูเขาที่น่าอัศจรรย์ ชม 3 สะพานสวรรค์ แหล่งท่องเที่ยวทางธรรมชาติแหล่งใหม่ล่าสุดที่ได้รับการรับรองจาก ยูเนสโกให้เป็นมรดกโลกทางธรรมชาติในปี ค.ศ.2007 นอกจากนี้บริเวณหุบเขาด้านล่างยังเป็นที่ตั้งของ บ้านโบราณกลางหุบเขา เป็นฉากใหญ่ที่ใช้ถ่ายทำภาพยนตร์เรื่อง คีคโค่นบัลลังก์วังทอง ล่าสุดเป็นฉากหลังของภาพยนตร์ฮอลลีวูดเรื่อง TRANSFORMERS 4 **หมายเหตุ : ในกรณีที่ทาง**

อุทยานหลุมฟ้า – สะพานสวรรค์ ประกาศปิด เนื่องจากเหตุผลของอุทยานจะ สงวนสิทธิ์จัดรายการอื่น

อุทยานเขานางฟ้า ตั้งอยู่ในเขตอู่หลง นครฉงชิ่งประเทศจีน เป็นแหล่งท่องเที่ยวธรรมชาติที่มีชื่อเสียงในด้านภูมิประเทศที่สวยงามและสภาพอากาศที่ เย็นสบายตลอดทั้งปี แหล่งท่องเที่ยวทางธรรมชาติระดับ 4A ที่มีชื่อเสียงในเรื่องความสวยงามที่แตกต่างกันไปในแต่ละฤดู จนได้รับการขนานนามว่าเป็นดินแดนแห่ง 4 สิ่งมหัศจรรย์ คือ มีป่าไม้หนาแน่น มียอดเขาประหลาด มีทุ่งหญ้าเลี้ยงสัตว์ และมีลานหิมะในฤดูหนาว



เที่ยง / ค่ำ อิสระอาหารเที่ยงและอาหารค่ำเพื่อสะดวกในการท่องเที่ยว

นำทุกท่านเข้าสู่ที่พัก **PRINCE HOTEL** ระดับ 4 ดาวท้องถิ่นหรือเทียบเท่า

DAY5 รถไฟฟ้าทะลุตึก – หมู่บ้านโบราณฉีโข่ว – ทำอากาศยานฉิ่งเจียงเป่ย์ – กรุงเทพฯ (สุวรรณภูมิ) (B/L/-)

เช้า รับประทานอาหาร ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ **จุดชมวิวยุทธไฟฟ้าทะลุตึก** เป็นรถไฟฟ้าสาย 2 ของมหานครฉิ่งเจียง ที่กำลังวิ่งผ่านสถานีหลี่จื่อป้า (Liziba Station) ทะลุตึก 19 ชั้น ซึ่งเป็นอาคารที่พักอาศัยของประชาชน รถไฟฟ้าสายนี้ถูกสร้างขึ้นโดยไม่ต้องรื้อถอนตึกดังกล่าว โดยสถานีหลี่จื่อป้าใช้พื้นที่เพียงชั้น 6-8 ของตัวอาคารเท่านั้น แต่ประชาชนที่อาศัยอยู่ไม่ต้องกังวลเรื่องของเสียงรบกวน เนื่องจาก ผ่านการออกแบบให้สามารถลดเสียงการทำงานด้วยอุปกรณ์ชนิดพิเศษ ที่ทำให้เสียงของรถไฟฟ้าสายนี้ดังเท่าเครื่องล้างจาน (ประมาณ 75.8 เดซิเบล)



จากนั้นนำท่านเดินเล่น **หมู่บ้านโบราณฉีโข่ว** เป็นหมู่บ้านอนุรักษ์ทางวัฒนธรรม และเป็นสถานที่ท่องเที่ยวชื่อดังของ มหานครฉิ่งเจียง ลักษณะก็คล้ายๆ กับตลาดเก่า หรือตลาดโบราณบ้านเรานั่นเอง คนที่อยากไปย้อนเวลากลับไปในอดีตก็ต้องไปเยือน หมู่บ้านโบราณฉีโข่ว เพราะที่นี่ยังคงรักษาวิถีชีวิต รวมทั้งสะท้อนรากเหง้าดั้งเดิมของเมืองไว้ได้อย่างดีเยี่ยม ไม่ว่าจะเป็นตึกสามชั้นที่มีรูปทรงโบราณ แหล่งผลิตสินค้าและอาหารพื้นเมืองที่สืบทอดกิจการต่อกันมาหลายรุ่น





เที่ยง รับประทานอาหาร ณ ร้านอาหาร

ได้เวลาอันสมควรเดินทางไปยัง ท่าอากาศยานฉงชิ่งเจียงเป๋ย ประเทศจีน

15.50 ออกเดินทางสู่ ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ โดย สายการบินเสฉวนแอร์ไลน์ (SICHUAN AIRLINES) เที่ยวบิน
ที่ 3U3771 **อาจจะมีการเปลี่ยนแปลงไฟล์ทขึ้นอยู่กับสายการบิน**

มีเสิร์ฟอาหารบนเครื่อง SNACK BOX + ของร้อน

**** รวมน้ำหนักกระเป๋าโหลดใต้ท้องเครื่องไม่เกิน 23 ก.ก. และถือขึ้นเครื่องบินได้ไม่เกิน 7 ก.ก. ****

18.20 เดินทางถึง ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ ประเทศไทย โดยสวัสดิภาพพร้อมความประทับใจ

อัตราค่าบริการนี้ รวม

- ค่าบัตรโดยสารโดยเครื่องบิน (ตัว) ไป และ กลับพร้อมคณะ ชั้นประหยัด (ECONOMY CLASS) รวมถึงค่าภาษีสนามบินและค่าภาษีน้ำมันทุกแห่ง กรณีต้องการอัปเกรด UPGRADE ใช้วีลแชร์ (WHEEL CHAIR) หรือเปลี่ยนแปลงบัตรโดยสาร ไม่ว่าจะเที่ยวใด เที่ยวหนึ่ง กรุณาติดต่อเจ้าหน้าที่เป็นกรณีพิเศษ ทางบริษัทของสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายตามจริงที่เกิดขึ้นกับผู้เดินทาง
- ค่าธรรมเนียมการนำหนักกระเป๋าสำหรับโหลดใต้ท้องเครื่องไม่เกิน 23 ก.ก. 1 ชั้นเท่านั้น และถือขึ้นเครื่องบินได้น้ำหนักไม่เกิน 7 ก.ก. ต่อท่าน (ตามเงื่อนไขของสายการบิน)
- **ภาษีมูลค่าเพิ่ม 7 % (เฉพาะค่าบริการ)**
- **ภาษีหัก ณ ที่จ่าย 3 % (เฉพาะค่าบริการ)**
- ค่ารถโค้ชปรับอากาศตลอดเส้นทางตามรายการระบุ (ยังไม่รวมทิปพนักงานขับรถ)
- ค่าเข้าชมสถานที่ตามที่ระบุในโปรแกรมท่องเที่ยว
- มัคคุเทศก์และหัวหน้าทัวร์นำเที่ยวตลอดการเดินทาง
- ค่าอาหาร ตามรายการที่ระบุในโปรแกรมการเดินทาง
- ค่าโรงแรมที่พักระดับมาตรฐานตามรายการที่ระบุ (**พัก 2-3 ท่าน ต่อ ห้อง กรณีพัก 3 ท่านจะเป็นเตียงเสริม 1 ท่าน**) ในกรณีมีงานเทรดแฟร์ การแข่งขันกีฬา หรือ กิจกรรมอื่นๆ ที่ทำให้โรงแรมตามรายการที่ระบุเต็ม ทางบริษัทของสงวนสิทธิ์ในการปรับเปลี่ยนโรงแรมที่พัก ไปเป็นเมืองใกล้เคียงแทน อ้างอิงมาตรฐานคุณภาพและความเหมาะสมเดิม โดยคำนึงถึงประโยชน์ของลูกค้าเป็นสำคัญ ทางบริษัทไม่มีนโยบายจัดคุ่นอนให้กับลูกค้าที่ไม่รู้จักกันมาก่อน เช่น กรณีที่ท่านเดินทาง 1 ท่าน จำเป็นต้องชำระค่าห้องพักเดี่ยวตามที่ระบุ
- ประกันอุบัติเหตุระหว่างการเดินทาง วงเงินท่านละ 1,000,000 บาท (เงื่อนไขตามกรมธรรม์)

อัตราค่าบริการนี้ ไม่รวม

- ค่ามินิบาร์ในห้องพัก(ถ้ามี) และค่าใช้จ่ายส่วนตัว นอกเหนือจากที่ระบุในรายการ
- ค่าอาหารสำหรับท่านที่ทานเจ มังสวิรัต หรืออาหารสำหรับมุสลิม
- ค่าธรรมเนียมการเข้าชมสถานที่ของชาวต่างชาติที่เพิ่มเติมตามการจ่ายจริง
- ไม่รวมค่าธรรมเนียมในกรณีที่กระเป๋าสัมภาระที่มีน้ำหนักเกินกว่าที่สายการบินนั้นๆกำหนดหรือสัมภาระใหญ่เกินขนาดมาตรฐาน
- ค่าธรรมเนียมการจองที่นั่งบนเครื่องบินตามความต้องการเป็นกรณีพิเศษหากสามารถทำได้ ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับสายการบิน และ รุ่นของเครื่องบินแต่ละไฟล์ท์ที่ใช้บิน ซึ่งอาจเปลี่ยนแปลงได้อยู่ที่สายการบินเป็นผู้กำหนด
- ค่าภาษีน้ำมัน ที่สายการบินเรียกเก็บเพิ่ม ภายหลังจากทางบริษัทฯ ได้ออกตั๋วเครื่องบินไปแล้ว
- VAT 7% และภาษีหัก ณ ที่จ่าย 3% กรณีต้องการออกใบเสร็จรับเงินในนามบริษัท
- ค่าทิปพนักงานขับรถ หัวหน้าทัวร์ และ มัคคุเทศก์ท้องถิ่น ตามธรรมเนียม **2,000 บาท** ต่อ ทริป ต่อ ลูกค้า ผู้เดินทาง 1 ท่าน รวมไปถึงเด็ก ยกเว้นเด็กอายุไม่ถึง 2 ปี ณ วันเดินทางกลับ (Infant) ทั้งนี้ท่านสามารถให้มากกว่านี้ได้ตามความเหมาะสมและความพึงพอใจของท่าน โดยส่วนนี้ ทางบริษัทของสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บก่อนเดินทางทุกท่าน ที่สนามบิน ในวันเช็คอิน
- **ค่าวีซ่าเดี่ยวและวีซ่ากรุปเข้าประเทศจีน ** ในกรณีรัฐบาลจีนประกาศยกเลิกฟรีวีซ่า ไม่ว่าจะด้วยสาเหตุใดๆทั้งสิ้น ผู้เดินทางจะต้องเสียค่าใช้จ่ายในการทำวีซ่าด้วยตนเอง****

เงื่อนไขการจอง

- กรุณาทำการจองล่วงหน้าอย่างน้อย 30 วัน ก่อนออกเดินทาง พร้อมชำระเงินมัดจำครั้งที่ 1 ท่านละ 7,000 บาท หลังจากส่งเอกสารยืนยันการจอง 2 วัน ตัวอย่างเช่น ท่านจองวันนี้ กรุณาชำระเงินในวันถัดไป ก่อนเวลา 16.00 น. เท่านั้น โดยระบบจะยกเลิกอัตโนมัติทันที หากยังไม่ได้รับยอดเงินตามเวลาที่กำหนด และหากท่านมีความประสงค์จะต้องเดินทางในพีเรียดเดิม ท่านจำเป็นต้องทำจองเข้ามาใหม่ นั้นหมายถึงว่า กรณีที่มีคิวรอ (WAITING LIST) ก็จะทำให้สิทธิ์ไปตามระบบ ตามลำดับ เนื่องจากทุกพีเรียด เรามีที่นั่งราคาพิเศษจำนวนจำกัด **ยกเว้น โปรแกรมราคาพิเศษ ทางบริษัทของสงวนสิทธิ์เรียกเก็บค่าบริการ เต็มจำนวน เท่านั้น**
- กรุณาชำระค่าทัวร์ส่วนที่เหลืออย่างน้อย 20 วัน ก่อนออกเดินทาง หากท่านไม่ชำระภายในระยะเวลาที่บริษัทกำหนด ทางบริษัทจะถือว่าท่านสละสิทธิ์ยกเลิกการเดินทาง และ ขอสงวนสิทธิ์ไม่สามารถคืนเงินมัดจำให้ท่านได้ ไม่ว่าส่วนในส่วนหนึ่งก็ตาม
- กรณีลูกค้าทำการจองภายในระยะเวลาคงเหลือไม่ถึง 15 วัน ก่อนออกเดินทาง ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าทัวร์เต็มจำนวน 100%

เงื่อนไขการยกเลิก และ เปลี่ยนแปลงการเดินทาง

- ยกเลิกก่อนการเดินทางตั้งแต่ 30 วันขึ้นไป คืนเงินค่าทัวร์โดยหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง *ในกรณีที่วันเดินทางตรงกับวันหยุดนักขัตฤกษ์ ต้องยกเลิกก่อน 45 วัน*
- ยกเลิกก่อนการเดินทาง 15-29 วัน คืนเงิน 50%ของค่าทัวร์ หรือหักค่าใช้จ่ายตามจริง เช่น ค่ามัดจำตัวเครื่องบิน โรงแรม และค่าใช้จ่ายจำเป็นอื่นๆ
- ยกเลิกก่อนการเดินทาง น้อยกว่า 15วัน ขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนเงินค่าทัวร์ที่ชำระแล้วทั้งหมด
- กรณีมีเหตุยกเลิกทัวร์ โดยไม่ใช่ความผิดของบริษัททัวร์ เช่น มีนโยบายห้ามการเข้าออกของแต่ละประเทศ หรือการยกเลิกเที่ยวบินโดยสายการบิน บริษัทจะเก็บเป็นเครดิตหรือเลื่อนการเดินทางในพีเรียดถัดไปให้กับลูกค้า โดยยึดตามนโยบายของสายการบินและโรงแรม และไม่สามารถคืนเงินได้ทุกกรณี

ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ความรับผิดชอบใด ๆ ทั้งสิ้นในกรณีดังต่อไปนี้

- หากเกิดกรณีความล่าช้าจากสายการบิน, การประท้วง, การนัดหยุดงาน, การก่อกวน, การปิดด่าน, ภัยธรรมชาติ หรือกรณีที่ท่านถูกปฏิเสธการเข้าหรือออกเมืองจากเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมืองหรือเจ้าหน้าที่กรมแรงงานทั้งจากไทยและต่างประเทศ ซึ่งอยู่นอกเหนือความรับผิดชอบของบริษัทฯ
- หากท่านใช้บริการของทางบริษัทฯ ไม่ครบ อาทิ ไม่เที่ยวบางรายการ, ไม่ทานอาหารบางมื้อ เพราะค่าใช้จ่ายทุกอย่างทางบริษัทฯ ได้ชำระค่าใช้จ่ายให้ตัวแทนต่างประเทศแบบเหมาขาดก่อนออกเดินทางแล้ว
- หากเกิดทรัพย์สินสูญหายจากการโจรกรรมและ/หรือ เกิดอุบัติเหตุสูญหายที่เกิดจากความประมาทของตัวนักท่องเที่ยวเอง
- ตัวเครื่องบินเป็นตัวราคาพิเศษ หากท่านไม่เดินทางพร้อมคณะไม่ว่าจะด้วยเหตุใดก็ตาม ไม่สามารถนำมาเลื่อนวันเดินทางหรือคืนเงินได้
- หนังสือเดินทางต้องมีอายุเหลือใช้งานอย่างน้อย 6 เดือน บริษัทฯไม่รับผิดชอบหากอายุเหลือไม่ถึงและไม่สามารถเดินทางออกนอกประเทศได้

เงื่อนไขสำคัญอื่น ๆ ที่ควรทราบก่อนการเดินทาง

- คณะจะสามารถออกเดินทางได้ตามจำเป็นต้องมีขั้นต่ำ อย่างน้อย 25 ท่าน หากต่ำกว่ากำหนด คณะจะไม่สามารถเดินทางได้ หากผู้เดินทางทุกท่านยินดีที่จะชำระค่าบริการเพิ่มเพื่อให้คณะเดินทางได้ ทางบริษัทยินดีที่จะประสานงาน เพื่อให้ทุกท่านเดินทางตามความประสงค์ต่อไป
- ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการงดออกเดินทาง หรือ เลื่อนการเดินทางไปในพีเรียดวันอื่นต่อไป โดยทางบริษัทฯ จะแจ้งให้ท่านทราบล่วงหน้าเพื่อวางแผนการเดินทางใหม่อีกครั้ง ทั้งนี้ ก่อนคอนเฟิร์มกลางาน กรุณาติดต่อเจ้าหน้าที่เป็นกรณีพิเศษทุกครั้งหากท่านกลางานแล้วไม่สามารถเปลี่ยนแปลงได้
- กรณีที่ท่านต้องออกบัตรโดยสารภายใน (ตัวภายในประเทศ เช่น ตัวเครื่องบิน , ตัวรถทัวร์ , ตัวรถไฟ) กรุณาติดต่อสอบถามเพื่อยืนยันกับเจ้าหน้าที่ก่อนทุกครั้ง และควรจองบัตรโดยสารภายในที่สามารถเลื่อนวันและเวลาเดินทางได้ เพราะมีบางกรณีที่สายการบินอาจมีการปรับเปลี่ยนไฟล์ทบิน หรือ เวลาบิน โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับฤดูกาล สภาพภูมิอากาศ และ ตารางบินของท่าอากาศยานเป็นสำคัญเท่านั้น สิ่งสำคัญ ท่านจำเป็นต้องมาถึงสนามบินเพื่อเช็คอินก่อนเครื่องบิน อย่างน้อย 3 ชั่วโมง โดยในส่วนนี้หากเกิดความเสียหายใดๆ บริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นใดๆทั้งสิ้น
- อาจจะมีการเปลี่ยนแปลงไฟล์ทบิน จากสายการบิน จะแจ้งให้ท่านทราบอีกครั้งก่อนการเดินทาง
- กรณีที่ท่านเป็นอิสลาม ไม่ทานเนื้อสัตว์ หรือ แพ้อาหารบางประเภท กรุณาแจ้งเจ้าหน้าที่เป็นกรณีพิเศษ
- กรณีผู้เดินทางต้องการความช่วยเหลือเป็นพิเศษ อาทิเช่น ใช้วีลแชร์ (WHEEL CHAIR) กรุณาแจ้งบริษัทฯ อย่างน้อย 7 วันก่อนการเดินทาง หรือตั้งแต่ที่ท่านเริ่มจองทัวร์ เพื่อให้ทางบริษัทประสานงานกับสายการบินเพื่อจัดเตรียมล่วงหน้า กรณีมีค่าใช้จ่ายเพิ่มเติม ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายตามจริงที่เกิดขึ้นกับผู้เดินทาง
- กรุณาส่งรายชื่อผู้เดินทาง พร้อมสำเนาหน้าแรกของหนังสือเดินทางทุกท่านให้กับเจ้าหน้าที่หลังจากชำระเงินกรณีที่ท่านเดินทางเป็นครอบครัว (หลายท่าน) กรุณาแจ้งรายนามคุณนอนกับเจ้าหน้าที่ให้ทราบ
- กรณีที่ออกบัตรโดยสาร (ตัว) เรียบร้อยแล้ว มีรายละเอียดส่วนใดผิด ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการรับผิดชอบไม่ว่าส่วนใดส่วนหนึ่ง หากท่านไม่ดำเนินการส่งสำเนาหน้าแรกของหนังสือเดินทางให้ทางบริษัทเพื่อใช้ในการออกบัตรโดยสาร
- หลังจากท่านชำระค่าทัวร์ครบตามจำนวนเรียบร้อยแล้ว ทางบริษัทจะนำส่งใบนัดหมายและเตรียมตัวการเดินทางให้ท่านอย่างน้อย 3 หรือ 7 วัน ก่อนออกเดินทาง
- อัตราทัวร์นี้ เป็นอัตราสำหรับบัตรโดยสารเครื่องบินแบบหมู่คณะ (ตัวกรุ๊ป) ท่านจะไม่สามารถเลื่อนไฟล์ท วัน ไป หรือ กลับส่วนใดได้ จำเป็นจะต้องไป และ กลับ ตามกำหนดการเท่านั้น หากต้องการเปลี่ยนแปลงกรุณาติดต่อเจ้าหน้าที่เป็นกรณีพิเศษ
- ทางบริษัทไม่มีนโยบายจัดคุณนอนให้กับลูกค้าที่ไม่รู้จักกันมาก่อน เช่น กรณีที่ท่านเดินทาง 1 ท่าน จำเป็นต้องชำระค่าห้องพักเดี่ยวตามที่ระบุ
- หนังสือเดินทาง หรือ พาสปอร์ต ต้องมีอายุใช้งานได้คงเหลือไม่น้อยกว่า 6 เดือน ณ วันกลับ
- ฤดูหนาวในต่างประเทศ มีข้อควรระวัง สภาพอากาศจะมีดีเร็วกว่าปกติ สีเมองเย็นก็จะเริ่มมีดีแล้ว สถานที่ท่องเที่ยวต่างๆ จะปิดเร็วกว่าปกติ ประมาณ 1-2 ชม. การเดินทางควรเผื่อเวลาให้เหมาะสม และ หากมีสถานที่

ท่องเที่ยวกลางแจ้ง เวลาเดินบนหิมะ อาจลื่นได้ต้องใช้ความระมัดระวังในการเดินเป็นอย่างสูง หรือ ใช้รองเท้าที่สามารถเดินบนหิมะได้ แวนกันแดดควร เมื่อแสงแดดกระทบหิมะจะสว่างสะท้อนเข้าตา อาจทำให้ระคายเคืองตาได้

- ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์เปลี่ยนแปลงโปรแกรมได้ตามความเหมาะสม เนื่องจากฤดูกาล สภาพภูมิอากาศ เหตุการณ์ทางการเมือง การล่าช้าของสายการบิน เงื่อนไขการให้บริการของรถในแต่ละประเทศ เป็นต้น โดยส่วนนี้ทางบริษัทจะคำนึงถึงประโยชน์ของลูกค้าเป็นสำคัญ หากกรณีที่ทำเป็นจะต้องมีค่าใช้จ่ายเพิ่ม ทางบริษัทจะแจ้งให้ทราบล่วงหน้า
- เนื่องจากการเดินทางท่องเที่ยวในครั้งนี้ เป็นการชำระแบบเหมาจ่ายขาดกับบริษัทตัวแทนในต่างประเทศ ทางบริษัทจึงขอสงวนสิทธิ์ไม่สามารถขอรับเงินคืนได้ในบริการบางส่วน หรือ ส่วนใดส่วนหนึ่งที่ท่านไม่ต้องการได้รับบริการ หากระหว่างเดินทาง สถานที่ท่องเที่ยวใดที่ไม่สามารถเข้าชมได้ ไม่ว่าจะด้วยสาเหตุใดก็ตาม ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการไม่สามารถคืนค่าใช้จ่ายไม่ว่าส่วนใดส่วนหนึ่งให้ท่าน เนื่องจากทางบริษัทได้ทำการจองและถูกเก็บค่าใช้จ่ายแบบเหมาจ่ายไปแล้ว
- กรณีที่ท่านถูกปฏิเสธการเดินทางเข้าเมือง ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายที่จะเกิดขึ้นตามมา และ จะไม่สามารถคืนเงินค่าทัวร์ที่ท่านชำระเรียบร้อยแล้วไม่ว่าส่วนใดส่วนหนึ่ง
- หากวันเดินทาง เจ้าหน้าที่สายการบิน หรือ ตำนตรวจคนออก และ เข้าเมือง ตรวจพบ หนังสือเดินทาง (พาสปอร์ต) ของท่านชำรุดแม้เพียงเล็กน้อย เช่น เปียกน้ำ ขาดไปหน้าใดหน้าหนึ่ง มีหน้าใดหน้าหนึ่งหายไป มีกระดาษหน้าใดหน้าหนึ่งหลุดออกมา มีรอยแยกระหว่างสันของเล่มหนังสือเดินทาง เป็นต้น ไม่ว่าจะกรณีใด ๆ ทั้งสิ้น ทางสายการบิน หรือ เจ้าหน้าที่ด่านตรวจคนออก และ เข้าเมือง มีสิทธิ์ไม่อนุญาตให้ท่านเดินทางต่อไปได้ ดังนั้น กรุณาตรวจสอบ และ ดูแล หนังสือเดินทางของท่านให้อยู่ในสภาพดีอยู่ตลอดเวลา ขณะเดินทาง กรณีชำรุด กรุณาติดต่อกรมการกงสุลกระทรวงการต่างประเทศเพื่อทำหนังสือเดินทางฉบับใหม่ โดยใช้ฉบับเก่าไปอ้างอิง และ ยืนยันด้วย พร้อมกับแจ้งมาที่บริษัทเร็วที่สุด เพื่อยืนยันการเปลี่ยนแปลงข้อมูลหนังสือเดินทาง หากท่านได้ส่งเอกสารมาที่บริษัทเรียบร้อยแล้ว กรณีที่ยังไม่ (ตัวเครื่องบิน) ท่านสามารถเปลี่ยนแปลงได้ไม่มีค่าใช้จ่าย แต่หากออกบัตรโดยสาร (ตัวเครื่องบิน) เรียบร้อยแล้ว ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงทั้งหมด ซึ่งโดยส่วนใหญ่ตัวเครื่องบินแบบกรุปจะออกก่อนออกเดินทางประมาณ 14-20 วัน ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับกระบวนการและขั้นตอนของแต่ละคณะ
- เกี่ยวกับที่นั่งบนเครื่องบิน เนื่องจากบัตรโดยสาร (ตัว) เป็นลักษณะของคณะ (กรุป อัตรพิเศษ) สายการบิน ขอสงวนสิทธิ์ในการเลือกที่นั่งบนเครื่องบิน กรณีลูกค้าเดินทางด้วยกัน กรุณาเช็คอินพร้อมกัน และ สายการบินจะพยายามที่ดีที่สุดให้ท่านได้นั่งด้วยกัน หรือ ใกล้กันให้มากที่สุด
- ข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับห้องพักในโรงแรมที่พัก เนื่องจากการวางแผนแบบห้องพักของแต่ละโรงแรมแตกต่างกัน จึงอาจทำให้ห้องพักแบบห้องพักเดี่ยว (SINGLE) และห้องคู่ (TWIN/DOUBLE) และ ห้องพักแบบ 3 ท่าน (TRIPLE) จะแตกต่างกัน บางโรงแรม ห้องพักแต่ละแบบอาจจะอยู่คนละชั้นกัน (ไม่ติดกันเสมอไป)
- ขอสงวนสิทธิ์การเก็บค่าน้ำมันและภาษีสนามบินทุกแห่งเพิ่ม หากสายการบินมีการปรับขึ้นก่อนวันเดินทาง
- มัคคุเทศก์ พนักงาน และตัวแทนของผู้จัด ไม่มีสิทธิ์ในการให้คำสัญญาใดๆทั้งสิ้นแทนบริษัทผู้จัด นอกจากนี้มีเอกสารลงนามโดยผู้มีอำนาจของผู้จัดกำกับเท่านั้น

- บริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการไม่รับผิดชอบใดๆทั้งสิ้น หากเกิดกรณีความล่าช้าจากสายการบิน , การยกเลิกบิน , การประท้วง , การนัดหยุดงาน , การก่อการจลาจล , ภัยธรรมชาติ , การนำสิ่งของผิดกฎหมาย ซึ่งอยู่นอกเหนือความรับผิดชอบของบริษัท
- บริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการไม่รับผิดชอบใดๆทั้งสิ้น หากเกิดสิ่งของสูญหายระหว่างการเดินทาง ไม่ว่าจะกรณีใดๆก็ตาม และ ขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายตามจริง กรณีท่านลืมสิ่งของไว้ที่โรงแรมและจำเป็นต้องส่งมายังจุดหมายปลายทางตามที่ท่านต้องการ
- รายการนี้เป็นเพียงข้อเสนอที่ต้องได้รับการยืนยันจากบริษัทอีกครั้งหนึ่ง หลังจากได้สำรองโรงแรมที่พักในต่างประเทศเรียบร้อยแล้ว โดยโรงแรมจัดในระดับใกล้เคียงกัน ซึ่งอาจจะปรับเปลี่ยนตามที่ระบุในโปรแกรม

เมื่อท่านชำระเงินค่าทัวร์ให้กับทางบริษัทแล้วทางบริษัทถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขข้อตกลงทั้งหมดนี้แล้ว

**** ขอขอบพระคุณทุกท่าน ที่มอบความไว้วางใจ ให้เราบริการ ****